



**To keep the wheels turning. Chorzow's case  
Adam Kowalski – Museum of Metallurgy**



## WHERE IT ALL STARTED

Chorzow is the city of two ironworks

- *Königshütte* (1802) founded of the initiative of Friedrich Wilhelm von Reden
- *Bismarckhütte* (1873)

*Königshütte* was one of the first steam-powered steelworks on the European continent. Its blast furnace was the largest in Europe at the time.

The famous *Das Eisenwalzwerk* from Adolph Menzel was painted in *Königshütte*.

# MORE THAN 200 YEARS IN INDUSTRIAL HOT SPOT...

---



# UNTIL...





**TO REMEMBER AND TO FORGET  
OR  
ASKING QUESTIONS TO START AGAIN**

# STEP ONE. WHERE ARE WE?

## *THE FIRE TRACES*



FOT. EwkaC  
SOURCE: WIKIMEDIA COMMONS.

— M U Z E U M —

HUTNICHTWA  
W CHORZOWIE

## STEP TWO. WHO ARE WE?

### *I AM ON FIRE*



# STEP TWO. WHO ARE WE?

## *I AM ON FIRE*



THE MEMORY OF THE GENERATIONS

— M U Z E U M —

HUTNICHTWA  
W CHORZOWIE



**WHAT DO WE HAVE...**

## BUT THE EMPTY SHELL?



**OR WORN OUT BOOTS ?**





**HOW CAN WE KEEP  
THE WHEELS TURNING?**

## STEP THREE. *CALL ME STEELWORKS*



- TO KEEP COMMUNITY TOGETHER
- TO EXPLAIN THE „HABITAT”
- TO UNDERSTAND
- TO CARRY ON THE STORY
- TO KEEP THE VALUES IN MOVE

# STEP THREE. *CALL ME STEELWORKS*





**AND TO NOT FORGET  
THAT  
THERE ARE STILL SOME WHEELS  
TURNING**



M U Z E U M

HUTNICTWA  
W CHORZOWIE

THANK YOU

CHORZÓW